

Tin Shui Wai Integrated Family Service Centre	天水圍綜合家庭服務中心
Social Welfare Department	社會福利署
Yuen Long District	元朗區

Enquiries: 2475 0525	查詢電話：2475 0525
Fax: 2475 0986	傳真：2475 0986
Email: tswifscenq@swd.gov.hk	電郵：tswifscenq@swd.gov.hk

Geographical Service Boundary	服務地域範圍
--------------------------------------	--------

<i>Eastern Boundary</i>	東面分界線
- Starting from the junction of Wetland Park Road and Tin Kwai Road	- 由濕地公園路與天葵路交匯處起
- Moving south-eastwards along Wetland Park Road until arriving on Tin Tsz Road	- 沿濕地公園路向東南至天慈路
- Moving southwards along Tin Tsz Road	- 沿天慈路向南伸延
- Ending at the junction of Tin Tsz Road and Tin Fuk Road	- 至天慈路與天福路交匯處止

<i>Southern Boundary</i>	南面分界線
- Starting from the junction of Tin Tsz Road and Tin Fuk Road	- 由天慈路與天福路交匯處起
- Moving south-westwards along Tin Fuk Road	- 沿天福路向西南伸延
- Ending at the junction of Tin Fuk Road and Tin Yiu Road	- 至天福路與天耀路交匯處止

<i>Western Boundary</i>	西面分界線
- Starting from the junction of Tin Fuk Road and Tin Yiu Road	- 由天福路與天耀路交匯處起
- Moving north-westwards along Tin Yiu Road until arriving at the junction of Tin Yiu Road Light Rail Track and Tin Wu Road	- 沿天耀路向西北至天耀路輕鐵路軌與天湖路交匯處

- Moving north-westwards along the junction of Tin Yiu Road Light Rail Track and Tin Wu Road until arriving at Tin Shui Road	- 沿天耀路輕鐵路軌與天湖路交匯處向西北至天瑞路
- Moving north-westwards along Tin Shui Road	- 沿天瑞路向西北伸延
- Ending at the junction of Tin Shui Road and Tin Wing Road	- 至天瑞路與天榮路交匯處止

<i>Western Boundary</i>	<i>西面分界線</i>
- Starting from the junction of Tin Fuk Road and Tin Yiu Road	- 由天福路與天耀路交匯處起
- Moving north-westwards along Tin Yiu Road until arriving at the junction of Tin Yiu Road Light Rail Track and Tin Wu Road	- 沿天耀路向西北至天耀路輕鐵路軌與天湖路交匯處
- Moving north-westwards along the junction of Tin Yiu Road Light Rail Track and Tin Wu Road until arriving at Tin Shui Road	- 沿天耀路輕鐵路軌與天湖路交匯處向西北至天瑞路
- Moving north-westwards along Tin Shui Road	- 沿天瑞路向西北伸延
- Ending at the junction of Tin Shui Road and Tin Wing Road	- 至天瑞路與天榮路交匯處止

<i>Northern Boundary</i>	<i>北面分界線</i>
- Starting from the junction of Tin Shui Road and Tin Wing Road	- 由天瑞路與天榮路交匯處起
- Moving north-eastwards along Tin Wing Road until arriving at the junction of Tin Wing Road and Tin Shing Road	- 沿天榮路向東北至天榮路與天城路交匯處
- Moving northwards along Tin Shing Road until arriving at the junction of Tin Shing Road and Tin Wah Road Light Rail Track	- 沿天城路向北至天城路與天華路輕鐵路軌交匯處
- Moving northwards along Tin Wah Road Light Rail Track until arriving	- 沿天華路輕鐵路軌向北至天秀路

at Tin Sau Road	
- Moving eastwards along Tin Sau Road until arriving at the junction of Tin Sau Road and Tin Kwai Road	- 沿天秀路向東至天秀路與天葵路交匯處
- Moving northwards along Tin Kwai Road	- 沿天葵路向北伸延
- Ending at the junction of Tin Kwai Road and Wetland Park Road	- 至天葵路與濕地公園路交匯處止

Details of Geographical Service Boundary	服務地域範圍詳情
---	-----------------

District Council Constituency 區議會選區#			
Code 代號	Name 名稱	Part 部分 / Whole 全部 *	
M19	Tin Yiu 天耀	Part 部分 <input type="checkbox"/>	Whole 全部 <input checked="" type="checkbox"/>
M20	Yiu Yau 耀祐	Part 部分 <input type="checkbox"/>	Whole 全部 <input checked="" type="checkbox"/>
M21	Tsz Yau 慈祐	Part 部分 <input type="checkbox"/>	Whole 全部 <input checked="" type="checkbox"/>
M22	Kingswood South 嘉湖南	Part 部分 <input checked="" type="checkbox"/>	Whole 全部 <input type="checkbox"/>
M26	Chung Pak 頌栢	Part 部分 <input checked="" type="checkbox"/>	Whole 全部 <input type="checkbox"/>
M27	Kingswood North 嘉湖北	Part 部分 <input type="checkbox"/>	Whole 全部 <input checked="" type="checkbox"/>
M29	Ching King 晴景	Part 部分 <input checked="" type="checkbox"/>	Whole 全部 <input type="checkbox"/>

According to 2019 District Council Election Constituency Boundaries
根據 2019 年區議會選舉選區分界

	<u>Public Housing Estate</u>	公營屋邨
T:	Tin Ching Estate Tin Tsz Estate Tin Yiu Estate	天晴邨 天慈邨 天耀邨

	<u>Home Ownership Scheme Flat</u>	居者有其屋屋苑
T:	Tin Lai Court Tin Yau Court	天麗苑 天祐苑

	<u>Major Private Estate / Tenement</u>	<u>主要私人屋苑 / 樓宇</u>
C:	Central Park Towers Central Park Towers Phase 2 Chestwood Court, Kingswood Villas	栢慧豪園 栢慧豪庭 嘉湖山莊 翠湖居
K:	Kenswood Court, Kingswood Villas	嘉湖山莊 景湖居
L:	Lynwood Court, Kingswood Villas	嘉湖山莊 麗湖居
M:	Maywood Court, Kingswood Villas	嘉湖山莊 美湖居
S:	Sherwood Court, Kingswood Villas	嘉湖山莊 賞湖居

	<u>Others</u> <i>(e.g. quarters, residential care facilities, hospitals, parks / playground, etc)</i>	<u>其他</u> <i>(例如宿舍，院舍照顧設施，醫院，公園 / 遊樂場等)</i>
C:	CCC Fong Yun Wah Secondary School	中華基督教會方潤華中學
H:	HKFYG Lee Shau Kee College Hong Kong Student Aid Society Primary School	香港青年協會李兆基書院 香港學生輔助會小學
K:	Kingswood Ginza	嘉湖銀座
P:	Pak Kau College	伯裘書院
Q:	Queen Elizabeth School Old Students' Association Tong Kwok Wah Secondary School	伊利沙伯中學舊生會湯國華中學

T:	Tin Pak Road Park	天柏路公園
	Tin Shui Wai Health Centre	天水圍健康中心
	Tin Shui Wai Park	天水圍公園
	Tin Shui Wai Sports Centre	天水圍體育館
	Tin Shui Wai Sports Ground	天水圍運動場
	Tin Shui Wai Swimming Pool	天水圍游泳池
	Tin Shui Wai (Tin Yip Road) Community Health Centre	天水圍（天業路）社區健康中心
	Tin Yip Road Park	天業路公園

Revised in January 2021

2021 年 1 月修訂